

**Affaires extérieures—Fin.**

Bill No 120, Loi modifiant la Loi du ministère des Affaires extérieures: présentation et 1ère lecture, 594; motion portant 2ème lecture, débat, adopté, comité plénier, rapporté sans modification et 3ème lecture, 632; adopté au Sénat, 648; sanction royale, 710.

**Agriculture:**

Rapport du ministère de l'—, pour l'année financière terminée le 31 mars 1941, (versions française et anglaise), 8.

**Aide financière du gouvernement:**

M. Casselman demande la somme totale dépensée par le gouvernement en octrois de capitaux à des corporations privées, 26; dépôt, 80; dépôt supplémentaire, 143.

Précis sur l'— du Canada et du Royaume-Uni apportée aux industries canadiennes, 43.

M. Hatfield demande si certaines compagnies, comme la Chemical Construction Company, etc., ont reçu quelque—, 157; dépôt, 215.

M. O'Brien demande quels ministères, autres que celui des Munitions et approvisionnements, accordent une—, 224; dépôt, 243.

**Ajournement de la Chambre:**

Vendredi le 27 mars, à 6 heures 15 du soir, la Chambre s'ajourne jusqu'à lundi le 20 avril 1942 à trois heures de l'après-midi, en conformité de l'ordre spécial adopté le 11 mars 1942, 212.

Jeudi le 23 avril, à onze heures du soir, la Chambre s'ajourne jusqu'à mardi, le 28 avril courant, à trois heures de l'après-midi, en conformité de l'ordre spécial adopté le 20 avril 1942, 249.

M. O'Neil propose l'— pour discuter "le problème japonais dans la Colombie-Britannique"; après discussion, la motion est retirée, 406.

M. Bruce propose l'— pour discuter "la ligne de conduite du gouvernement concernant une poursuite intentée en vertu des Règlements de la Défense du Canada": M. l'Orateur estime qu'il n'y a pas question d'urgence, 494.

M. Roy propose l'— pour discuter "la nécessité de tenir une séance secrète de la Chambre, afin d'étudier certains événements graves qui se sont déroulés ces jours derniers dans le St-Laurent", 544; amendement de M. Hansell: déclaré irrecevable par M. l'Orateur, 544; motion d'ajournement est rejetée, après discussion, 544.

**Alaska:**

Copie des notes échangées au sujet de la construction de la route Colombie-Britannique—, 165.

**Alcool:**

M. Shaw demande si le gouvernement procède à l'heure actuelle à des expériences sur l'alcool produit avec le blé canadien, 155; dépôt, 219.

M. Black (Cumberland) demande quelle quantité de sucre de canne ou de betterave on a utilisée dans la fabrication de l'alcool au cours de 1939, 1940 et 1941, 287; dépôt, 307.

**Allemagne:**

Copie d'un traité d'alliance conclu entre le Royaume-Uni avec l'Union des Républiques soviétiques socialistes dans une guerre contre l'— hitlérienne et ses associés en Europe, 378.